

## СОГЛАШЕНИЕ О СОТРУДНИЧЕСТВЕ

г. Москва

22 мая 2018 г.

**Ассоциация «Технологическая Платформа БиоТех2030», именуемое в дальнейшем «Ассоциация», в лице Председателя правления Попова Владимира Олеговича, действующего на основании Устава, с одной стороны, и **Vogelbusch Biocommodities GmbH**, в лице управляющего директора Торстена Шульце, с другой стороны, в дальнейшем совместно именуемые «Стороны», а по отдельности «Сторона», учитывая взаимную заинтересованность в развитии двусторонних отношений, заключили настояще соглашение (далее — Соглашение) о нижеследующем.**

### 1. ПРЕДМЕТ СОГЛАШЕНИЯ

- 1.1. Предметом Соглашения являются осуществление и развитие долгосрочного взаимовыгодного сотрудничества между Сторонами в области стратегического и управляемческого консультирования, научно-технического консультирования, прогнозирования и развития биотехнологических проектов. При необходимости перечень конкретных услуг определяется Сторонами в отдельных договорах, заключаемых между Сторонами.
- 1.2. В рамках соглашения Стороны могут сотрудничать по следующим отраслевым направлениям, но не ограничиваясь нижеуказанным перечнем:
  - 1) Биотехнологии для пищевой промышленности.
  - 2) Природоохранные биотехнологии.
  - 3) Биоэнергетика.
  - 4) Промышленная биотехнология и зеленая химия.

### 2. ПРИНЦИПЫ СОТРУДНИЧЕСТВА

- 2.1. Стороны в процессе реализации настоящего Соглашения осуществляют свою деятельность в соответствии с действующим законодательством Российской Федерации.
- 2.2. Стороны строят свои отношения на основе равноправия и взаимовыгодного партнерства, оказания консультативной, информационной, правовой помощи и поддержки в ходе реализации настоящего Соглашения.
- 2.3. Стороны осуществляют взаимную передачу накопленного опыта работы в указанной сфере сотрудничества, совместное обобщение положительных результатов деятельности в рамках Соглашения.
- 2.4. Стороны зарлаговременно информируют друг друга о решениях, принятие которых затрагивает интересы Сторон, а также воздерживаются от действий, которые могут нанести экономический или иной ущерб одной из Сторон.

### 3. ДЕЙСТВИЯ СТОРОН ПО РЕАЛИЗАЦИИ СОТРУДНИЧЕСТВА

- 3.1. В целях исполнения настоящего Соглашения Стороны обязуются:
  - 3.1.1. регулярно осуществлять обмен деловыми связями и информацией по вопросам сотрудничества;
  - 3.1.2. без взаимного письменного согласия не передавать третьим лицам свои права и обязанности, вытекающие из условий Соглашения;
  - 3.1.3. в случае необходимости заключить отдельный договор или дополнительное соглашение к настоящему соглашению о сотрудничестве.

#### **4. КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ**

- 4.1. Стороны обязуются сохранять конфиденциальность информации, полученной в рамках настоящего Соглашения.
- 4.2. Информация, которую одна из Сторон относит к конфиденциальной, является конфиденциальной для другой Стороны.
- 4.3. Конфиденциальная информация может быть предоставлена третьим лицам только в соответствии с требованиями действующего законодательства РФ, а также по предварительному письменному разрешению другой Стороны.

#### **5. ИЗМЕНЕНИЯ И ДОПОЛНЕНИЯ, ДОСРОЧНОЕ РАСТОРЖЕНИЕ**

- 5.1. Все изменения и (или) дополнения к настоящему Соглашению оформляются Сторонами в письменном виде, подписываются полномочными представителями Сторон и являются неотъемлемой частью настоящего Соглашения.
- 5.2. Настоящее Соглашение может быть досрочно расторгнуто по соглашению Сторон, а также по инициативе любой из Сторон путем письменного уведомления другой Стороны в срок не менее чем за 1 (Один) календарный месяц до предполагаемой даты расторжения настоящего Соглашения.

#### **6. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ УСЛОВИЯ**

- 6.1. Стороны отдельно оговаривают, что заключение настоящего Соглашения не влечет возникновения финансовых обязательств Сторон и что для возникновения последних требуется заключение Сторонами отдельных соглашений.
- 6.2. Применительно к настоящему Соглашению ни одна из Сторон не будет обременена обязательствами или долгами другой Стороны или Сторон и ни одна из Сторон не будет действовать в качестве агента другой Стороны или Сторон без заключения соответствующих отдельных соглашений.
- 6.3. Каждая Сторона будет нести свои собственные расходы, возникающие при выполнении условий настоящего Соглашения, за исключением случаев, отдельно оговариваемых в рамках соответствующих соглашений.
- 6.4. Каждая Сторона не будет выступать с публичными заявлениями в отношении реализации настоящего Соглашения без предварительного согласования с другой Стороной в части, касающейся их сотрудничества в рамках настоящего Соглашения.

#### **7. ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ**

- 7.1. Настоящее соглашение вступает в силу с момента его подписания уполномоченными представителями Сторон и действует до 31.12.2018 г. Если за 30 (Тридцать) календарных дней до даты окончания срока действия настоящего Соглашения ни одна из Сторон не заявит о своем намерении расторгнуть настоящее Соглашение, настоящее Соглашение считается продленным на тот же срок и на тех же условиях.
- 7.2. В рамках реализации настоящего Соглашения Стороны могут заключать отдельные соглашения, договоры, подписывать протоколы и планы мероприятий по сотрудничеству.
- 7.3. Соглашение может быть расторгнуто в любое время в период его действия по взаимной договоренности Сторон, выраженной в письменной форме. Соглашение будет считаться расторгнутым по истечении одного месяца после получения письменного уведомления Стороной.
- 7.4. Соглашение не ограничивает сотрудничества Сторон с другими организациями и не преследует цели ограничения их деятельности.
- 7.5. Во всем остальном, не предусмотренном настоящим Соглашением, Стороны будут руководствоваться действующим законодательством РФ.
- 7.6. Стороны обязаны незамедлительно сообщать об изменении своих почтовых адресов,



- банковских реквизитов, номеров телефонов, телекоммуникаций.
- 7.7. Все споры и разногласия по Соглашению, не урегулированные Сторонами путем переговоров, подлежат рассмотрению в Арбитражном суде г. Москвы.
- 7.8. Настоящее Соглашение составлено на русском языке в 2 (Двух) подлинных одинаковых экземплярах, обладающих равной юридической силой, по одному для каждой из Сторон.

## 8. АДРЕСА, БАНКОВСКИЕ РЕКВИЗИТЫ И ПОДПИСИ СТОРОН

Ассоциация:	Vogelbusch Biocommodities GmbH
<p>Ассоциация «Технологическая Платформа БиоТех2030»</p> <p>115280, г. Москва, ул. Ленинская Слобода, д.19, этаж 6, ком. 11</p> <p>ОГРН 1127799021020</p> <p>ИНН 7725351432 КПП 772501001</p> <p>Расчетный счет: 40703810038000004647</p> <p>В ПАО Сбербанк</p> <p>Корреспондентский счет: 30101810400000000225</p> <p>БИК: 044525225</p>	<p>Blechturmstraße 11 1050 Vienna / Austria</p> <p>Unicredit Bank Austria AG</p> <p>Bank code: 12000</p> <p>Swift: BKAUATWW</p> <p>Account no. 52951 015 829</p> <p>IBAN: AT79 1200 0529 5101 5829</p>

## ПОДПИСИ СТОРОН

От Ассоциации:  
председатель правления



/ В. О. Попов/

От Vogelbusch Biocommodities GmbH  
Управляющий директор

